

## Dank der ehrenamtlichen Verkehrshelfer/innen



Die fleißigen ehrenamtlichen Verkehrshelfer/innen der Josef-Schäben-Grundschule bedanken sich recht herzlich für ein weiteres tolles Jahr, das unfallfrei und sicher für unsere Grundschüler/innen verlief.

Lesen Sie weiter auf Seite 5

### GESUNDHEIT BRAUCHT GUTE BETREUUNG

Sauna Klimatisiert Kurse Außenbereich Beachvolleyball Reha zertifiziert

Tel: 02254-835 8322 seilsprung.com  
Günter Rose Str. 8 Weilerswist

**Seilsprung**  
FITNESS & GESUNDHEIT

**TÜV**  
Prüfstützpunkt

**autohaus**  
**Jörg Seidel**  
gmbh

**Eine Werkstatt... alle Marken!**

Ihre Spezialisten für: VW AUDI SKODA SEAT



**Mit uns kommen Sie ans Ziel!**

Autohaus

Jörg Seidel GmbH

info@autohaus-joerg-seidel.de

Telefon 0 22 54 / 31 56

An den Eifelhecken 4

53919 Weilerswist

- Reparaturen aller Fahrzeugtypen
- Diesel Partikelfilter Reinigung & Austausch
- Kostenloser Hol- & Bringservice
- Klimaservice und Desinfektion
- Achsvermessung für alle Fahrzeuge
- HU/AU-Durchführung
- Glasservice
- Reifenservice
- Unfallreparatur
- Wohnmobil-Service



## Frauen in der Kommunalpolitik

In einem offenen Brief richteten sich kürzlich die Frauen des Arbeitskreises „Frauen in Kommunen und Kommunalpolitik des Deutschen Städte- und Gemeindebunds“ an die Mitglieder der Bundesregierung und an Abgeordnete des Deutschen Bundestages. Inhalt war unter anderem ein Appell, eine geschlechtergerechte Repräsentanz als de-

mokratieunterstützendes Element ernst zu nehmen und aktiv dafür einzutreten, mehr Frauen für die Politik zu gewinnen und in der Politik zu halten. Immer noch sind nur rund 13 Prozent der Bürgermeisterposten weiblich besetzt. Im Bundestag ist der Anteil von Frauen sogar rückläufig.

### Interview mit Bürgermeisterin Anna-Katharina Horst

*Woran liegt es aus Ihrer Sicht, dass die eine Hälfte der Bevölkerung, die Frauen, in politischen Ämtern unterrepräsentiert ist?*

„Für viele bedeutet Frauenförderung lediglich, eine Kinderbetreuung sicherzustellen. Frauenförderung ist auch nicht allein Angelegenheit der Frauen. Gute Rahmenbedingungen zu schaffen, heißt vor allem, gleiche Startchancen zu gewähren, für mehr Frauen in der Politik aktiv zu werben und jede Form der Diskriminierung zurückzuweisen.“

*Welche Rahmenbedingungen braucht es, um den Frauenanteil in der Politik zu erhöhen?*

„Da bisher in unserem demokratischen System die Einbindung der Frauen nicht selbstverständlich erfolgte, sollte meiner Meinung nach mit einer konsequenten, rechtlich verankerten Quotenre-

gelung dieser Prozess auf den Weg gebracht werden. Dieser Ansatz ließe sich relativ kurzfristig umsetzen.“

Erst eine Änderung unseres Parteien- und Selbstverwaltungssystems dahingehend, dass politisches Engagement besser mit Familie und Beruf vereinbar sind, kann eine nachhaltige Steigerung des Frauenanteils in der Politik verankern.“

*Was sind aus Ihrer Erfahrung die Gründe für die Unterrepräsentanz von Frauen in kommunalpolitischen Führungspositionen?*

„Befragt nach der Zusammenarbeit mit mir, der Bürgermeisterin, antwortete ein Fraktionsvorsitzender sinngemäß, dass man mit Frauen arbeiten könne, aber es mit Männern einfacher ist. So banal diese Aussage klingt, so sehr trifft sie den Punkt. Politisch inte-

ressierte Frauen und Männer wollen gestalten. Die Herangehensweise ist jedoch häufig verschieden. Bei Männern erfolgt Gestaltung meist über einen eher machtorientierten Weg, denn es geht auch immer um die Frage, wer setzt sich durch. Wortgefechte, Drohgebaren und einiges mehr sind ritualisiert. Aufgrund ihrer Erziehung bedienen Frauen die Verhaltensweisen eher selten. Das irritiert und verunsichert.“

*Wären Sie ein Mann, wäre Ihre politische Karriere dann anders verlaufen?*

„Ich bin relativ spät in die Kommunalpolitik eingestiegen und habe die sonst in den Parteien übliche Ochsentour nicht durchlaufen. Im Wahlkampf 2015 wurde ich als Seiteneinsteigerin und Überraschkandidatin von der CDU zur Kandidatin für das Bür-

germeisteramt nominiert. Manchem Gespräch mit Parteimitgliedern konnte ich entnehmen, dass man mir, wenn überhaupt, Außenseiterchancen gegen den Amtsinhaber einräumte. Ich gehe davon aus, dass ich als Mann nicht unter den beschriebenen Voraussetzungen nominiert worden wäre.“

*Wenn Sie einen Wunsch frei hätten in Bezug auf Frauen in der Politik, welcher wäre das?*

„Ich wünsche mir, dass der Blickwinkel der Frauen bei politischen Entscheidungen genauso viel Gewicht hat, wie der der Männer.“



**Bürgermeisterin  
Anna-Katharina  
Horst**

### Repräsentanz von Frauen

**Wie bewerten Sie die Repräsentanz von Frauen in der Kommunalpolitik - sowohl allgemein als auch konkret in Weilerswist? Wo sehen Sie noch Handlungsbedarf?**

*Ratsfrau Eva Grabowski-Bergmann, SPD:*

„Es ist ein sehr schwieriges Thema und ein weites Feld. Wie

überall lässt die Repräsentanz von Frauen in Entscheidungsgremien zu wünschen übrig. Die Gründe dafür liegen zum Teil in mangelndem Interesse an politischen Themen und natürlich am immer noch vorherrschenden schrägen Rollenverständnis. Mein Lieblingssatz dazu: Die Frau

hält dem aktiven männlichen Partner den Rücken frei. Heißt: Sie bleibt schön zu Hause. Für mich gegenwärtig die einzige Chance, das zu durchbrechen, ist eine rigorose Quotierung bei der Listenbesetzung ohne Ausnahme. Aus meiner Sicht schaffen das allein die Grünen und haben Er-

folg damit. Alle halbseidenen Ansätze auf diesem Feld führen dazu, dass sich nichts ändert.



**Eva Grabowski-  
Bergmann**

### Hürden für Frauen

**Was sind aus Ihrer Sicht die größten Hürden für Frauen, Politik mit Familie oder Beruf zu verbinden? Was müsste sich ändern, damit mehr Frauen mitgestalten können?**

*Ratsfrau Marcelle Kristen-De-*

*champs. Bündnis 90/Die Grünen:*

„Die größte Hürde für Frauen, Politik mit Familie und/oder Beruf zu verbinden ist die Asymmetrie aus verfügbarer Zeit und vorhandenen Verpflichtungen.

Um diese Hürde zu nehmen, braucht es das berühmt-berühmte Dorf, das im Hintergrund Kinderbetreuung und/oder Angehörigenpflege auffängt. Das und lösungsorientierteres Arbeiten in den Gremien machen Politik

für Frauen wie mich nicht nur machbar, sondern auch attraktiver.“



**Marcelle Kristen-  
Dechamps**



# Von der Wurzel bis zur Krone

Fachübergreifend bei der Baumschule Ley weitergebildet

Bäume sind mehr als nur dekoratives Grün. Sie spenden Schatten, verbessern das Mikroklima und prägen das Ortsbild. Damit kommunale Pflanzungen in Weilerswist gelingen, wird die interdisziplinäre Zusammenarbeit immer wichtiger: Schon bei der Planung müssen die späteren Standortansprüche der Pflanzen mitgedacht und bei der Umsetzung berücksichtigt werden. Doch wie trifft man fundierte Entscheidungen, wenn man aus einem anderen Bereich wie Hoch- oder Tiefbau oder der Verwaltung kommt? Um dieses Verständnis zu fördern,



Peter Wolbers erklärt den Teilnehmenden, dass die jungen Bäume mindestens dreimal umgepflanzt werden, bevor sie verkauft werden können. Fotos: Gemeinde Weilerswist

## Weilerswist gießt

Es scheint, dass dieser Sommer heiß wird. Des einen Freud kann des Bäumen Leid sein. Deswegen bittet Christoph Zimmermann, Gemeindemitarbeiter im Grünflächenamt, die Bürgerinnen und Bürger aus Weilerswist und seinen Ortsteilen um Mithilfe: „Die Mitarbeiter des Bauhofs sind zwar großflächig im Gießeinsatz, aber an heißen Tagen ist es für sie manchmal nicht zu schaffen, alle Bäume zu wässern. Wer helfen möchte, ist herzlich willkommen. Bitte melden Sie sich bei mir, damit ich das koordinieren kann.“

organisierte Christoph Zimmermann vom Grünflächenamt einen Weiterbildungstag bei der renommierten Baumschule Ley in Meckenheim. Gleichzeitig bot der Tag Gelegenheit, das Miteinander zwischen den Fachbereichen zu stärken und sich abseits des Büroalltags in einem praxisnahen Rahmen auszutauschen. Fünf Mitarbeitende aus verschiedenen Bereichen der Verwaltung und des Bauwesens nahmen teil, darunter Kolleginnen und Kollegen aus der Friedhofsverwaltung, dem Hoch- und Tiefbau sowie der Schul- und Spielplatzplanung. Ziel war es, über den Tellerrand hinauszublicken, sich gegenseitig besser zu verstehen und mehr über Bäume, ihre Bedürfnisse und ihre langfristige Bedeutung für die Gemeinde zu lernen. Die Baumschule Ley blickt auf mehr als 130 Jahre Geschichte zurück und zählt zu den führenden Baumschulen Europas. Auf rund 600 Hektar werden weit mehr als 2000 Gehölzarten und 400 Obstsorten kultiviert, darunter auch viele „Klimabäume“. Diese Arten sind

besonders widerstandsfähig gegen Trockenheit, Hitze und verdichtete Böden und spielen eine wichtige Rolle für die kommunale Zukunftsplanung. Nach einem Einführungsvortrag von Geschäftsführer Christoph Dirksen über das „Baumsortiment der Zukunft“ ging es für die Teilnehmenden auf eine Rundfahrt durch die weitläufigen Felder der Baumschule. Hier erlebten sie, wie jahrzehntealte Bäume mit Spezialtechnik verpflanzt werden, welche Schnittmaßnahmen erforderlich sind und wie wichtig es ist, für jeden Ort den passenden Baum auszuwählen. Im Anschluss standen Vorträge zur richtigen Pflanzung, zur Standortvorbereitung und zur Pflege junger Bäume auf dem Programm. Der Nachmittag schloss mit einer praktischen Einheit zum Pflanzschnitt und vielen fachlichen Fragen aus dem Kreis der Teilnehmenden. „Mir ist es wichtig, dass die Kol-



Geschäftsführer Christoph Dirksen ging in seinem Vortrag auf das Baumsortiment der Zukunft ein.

leginnen und Kollegen mehr Verständnis für Pflanzen, insbesondere Bäume, entwickeln. Es braucht viel Know-how, damit ein Baum in der für ihn lebensfeindlichen, urbanen Umgebung langfristig bestehen kann. Wenn dieser Tag dazu beigetragen hat, für das Thema zu sensibilisieren, dann hat es sich bereits gelohnt“, sagt Christoph Zimmermann. Solche Weiterbildungen fördern nicht nur das Fachwissen, sondern auch das gegenseitige Verständnis zwischen den verschiedenen Fachbereichen. Ob auf Friedhöfen, Schulhöfen oder an Straßenrändern: Die Auswahl des richtigen Baums an einem passenden Standort ist immer eine Entscheidung mit langfristiger Wirkung.

### Mach mit!

## WEILERSWIST GIESST!

Unsere Bäume und Beete brauchen deine Hilfe!

An heißen Tagen kommen sie mit dem Gießen durch den Bauhof allein nicht mehr aus. **Aber gemeinsam können wir viel erreichen!**

So kannst du ganz einfach helfen:

- 👉 Bäume in Baumscheiben gießen (gerne bis 10 Gießkannen)
- 👉 Öffentliche Straucher und Beete mit Wasser versorgen
- 👉 Beim Gießen helfen – oder Patenschaft übernehmen
- 👉 Regenwasser verwenden, wenn möglich

**Warum das wichtig ist:**

Bäume verdunsten Wasser und kühlen so ihre Umgebung. Sie spenden Schatten, reinigen die Luft und schützen uns vor extremer Hitze. **Aber:** Ohne Wasser vertrocknen sie – besonders die jungen Bäume!

**Lust auf eine Beet- oder Gießpatenschaft?**

Melde dich bei unserem Grünflächenamt:  
Herr Zimmermann - 02254 9600-161

Technische Störungen an Bahnübergängen gemeldet

In den vergangenen Wochen kam es am Bahnübergang Mehlemer Straße wiederholt zu sicherheitsrelevanten Störungen. Der Gemeindeverwaltung wurde berichtet, dass sich die Schranken teilweise nicht ordnungsgemäß schlossen und Warnsignale ausblieben, obwohl sich ein Zug näherte. Die Deutsche Bahn wurde von Sei-



Am Bahnübergang Mehlemer Straße kam es zu sicherheitsrelevanten Störungen. Foto: Gemeinde Weilerswist

ten der Gemeinde umgehend über die Vorfälle informiert. Im Rahmen ihrer Überprüfung stellte sie fest, dass die Störung sporadisch auch am nahegelegenen Bahnübergang Müggenhausener Straße auftritt. Als kurzfristige Maßnahme wurden an beiden Übergängen Streckenposten eingesetzt, die die Sicherung manuell übernehmen. Infolgedessen kam es zeitweise zu längeren Wartezeiten, für die um Verständnis gebeten wurde. Wenn kurzfristig Personal ausfällt und der Ersatz noch nicht vor Ort ist, halten die Züge am Bahnübergang kurz an und fahren in Schrittgeschwindigkeit weiter - so geschehen beim Fototermin. Ortskundige Verkehrsteilnehmerinnen und Verkehrsteilnehmer konnten über alternative Routen, beispielsweise über Metternich, ausweichen. Die Deutsche Bahn bemüht sich, die technischen Probleme

schnellstmöglich zu beheben. Die Gemeindeverwaltung steht hierzu im Austausch mit den zuständigen Stellen.

Der aktuelle Sachstand sowie mögliche weitere Maßnahmen stehen auf der Website der Gemeinde unter [www.weilerswist.de](http://www.weilerswist.de)

104. Geburtstag gefeiert

Am 24. Mai gab es im Altenzentrum Weilerswist der Arbeiterwohlfahrt (AWO) ein Fest für einen ganz besonderen Jubilar. Albert Hermann Messing feierte seinen 104. Geburtstag. Gemeinsam mit Sohn Eckard und Schwiegertochter Käthe Messing begrüßte er seine zahlreichen Gratulanten. Stellvertretender Bürgermeister Erwin Jakobs überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde. Viele Wegbegleiterinnen und Wegbegleiter gaben sich ein Stelldichein und lauschten den Erinnerungsgeschichten aus gemeinsamen Zeiten, die Jubilar Albert Messing erzählte.



Herzlichen Glückwunsch!

Vorname	Nachname	Ortsteil	2025 Geb.	
Joachim Georg	Kozok	Weilerswist	1. Aug.	82
Johann Theodor	Dreikhausen	Weilerswist	1. Aug.	80
Franz Hubert	Kolvenbach	Großvernich	6. Aug.	91
Anneliese	Gerndt-Gutersohn	Lommersum	6. Aug.	82
Irmgard Adelheid	Simon	Weilerswist	7. Aug.	87
Katharina	Flohe-Schmitz	Großvernich	7. Aug.	82
Regina Magret Christa	Gadow	Weilerswist	10. Aug.	80
Rudolf August	Kristen	Weilerswist	11. Aug.	90
Ingrid	Wipperfürth	Hausweiler	13. Aug.	86
Elisabeth Eva	Hettinger	Weilerswist	14. Aug.	95
Irene Ina	Gadegast	Weilerswist	14. Aug.	86
Michael	Tiefenthal	Metternich	15. Aug.	85
Anna Gertrud	Gleisenberger	Lommersum	16. Aug.	83
Hanni Elise Karla	Peters	Weilerswist	17. Aug.	80
Klara	Kuchem	Metternich	21. Aug.	85
Rita-Anna	Wollny	Weilerswist	24. Aug.	86
Hanns-Michael	Gadow	Weilerswist	25. Aug.	87
Anna Elisabeth	Nikolayczyk	Ottenheim	25. Aug.	84
Elisabeth	Mäsgen	Weilerswist	27. Aug.	89
Vornamen	Nachname	Ortsteil	17. Jul. Jubilaeum	
Elisabeth Therese und Roman	Anders	Metternich	2. Aug.	50.
Agathe Maria und Otto	Ellhof	Großvernich	22. Aug.	50.
Gertrud Elisabeth und Rudolf	Pohl	Derkum	30. Aug.	65.



Fortsetzung der Titelseite

Unser lieber Aufruf an alle Leser/innen und Interessierte:

Wir suchen dringend neue freiwillige Unterstützer, die mit uns morgens von 7:30 bis 8 Uhr den Schulweg unserer Grundschüler

sichern. Es gibt drei wichtige Standorte, die wir gemeinsam sichern möchten. Ihr könnt einmal wöchentlich oder alle zwei Wochen tätig sein, so wie es für euch am besten passt.

Vor Beginn wird jede/r neue/r Verkehrshelfer/in geschult und mit einer Sicherheitsweste und Kelle ausgestattet. Es sind nur 30 Minuten, die aber zu einem sicheren Schulweg unse-

rer Grundschüler/innen beitragen. Kommt in unser tolles Team und helft uns mit. Wir freuen uns auf euch. Eure Verkehrshelfer/innen der Josef-Schaeben-Grundschule.

Weilerswister Kinderbörse am 21. September

Die Herbst-Kinderbörse in Weilerswist findet in diesem Jahr wieder statt. Am 21. September von 11 bis 15 Uhr in der Erft-Swist-Halle Weilerswist. Anmeldungen für Verkäufer finden auf der Homepage [www.weilerswister-kinderborse.de](http://www.weilerswister-kinderborse.de) statt. Von privat zu privat wird alles rund ums Kind verkauft. Ein gewerbli-

cher Verkauf von Waren ist strengstens untersagt. Eine Cafeteria mit selbstgebackenen Kuchen, frischer Suppe, belegten Brötchen und Getränken steht für das leibliche Wohl bereit. Veranstalter ist die mit dem Kath. Familienzentrum St. Mauritius Weilerswist in Kooperation mit der DRK Kindertagesstätte Sonnenblume, Weilerswist



Wahlcheck Weilerswist: Zukunft & Klima

19 Thesen von WeilerswistZero - Positionen von Parteien und Kandidierenden im Vergleich

Wie stehen die Kandidierenden in Weilerswist eigentlich zu erneuerbaren Energien & nachhaltigen Bauen, wie bewerten sie Vorschläge zu Verkehrswende & Wärmeplanung? Hinter diesen Themen steht die zentrale Frage: Wie wollen wir unsere Zukunft in Zeiten der Klimakrise lebenswert und zukunftsfähig gestalten? Bürgerinnen und Bürger können das mit dem Wahlcheck von WeilerswistZero jetzt ganz einfach herausfinden - und ihre eigene Meinung mit den Antworten der

Parteien und Bürgermeisterkandidat\*innen vergleichen. Alle demokratischen Parteien - CDU, SPD, UWW, FDP und Bündnis 90/ Die Grünen - sowie die vier Bürgermeisterkandidat\*innen Dino Steuer, Hans Peter Nussbaum, Myriam Kemp und Peter Schlösser wurden befragt und haben 19 Thesen zum kommunalen Klimaschutz beantwortet. Ihre Positionen sind jetzt online abrufbar - transparenter geht's nicht! Hier geht's zum Wahlcheck - [localzero.net/wahlcheck-weilerswist](http://localzero.net/wahlcheck-weilerswist)

Alle können sich selbst ein Bild machen - und herausfinden, welche Kandidierenden ihre Überzeugungen in Sachen Klimaschutz am besten vertreten. Der Wahlcheck funktioniert ähnlich wie der Wahl-O-Mat: Teilnehmende stimmen den Thesen zu, lehnen sie ab oder sagen „neutral“ - und sehen anschließend, welche politischen Positionen ihnen am nächsten sind. Der Wahlcheck ist Teil einer landesweiten Aktion von GermanZe-

ro und soll helfen, fundierte Entscheidungen zur Kommunalwahl am 14. September zu treffen. Denn: Klimaschutz und die Gestaltung einer zukunftsfähigen Gemeinde finden vor Ort statt. Kontakt für Rückfragen: WeilerswistZero: [info@weilerswistzero.de](mailto:info@weilerswistzero.de) - [www.weilerswistzero.de](http://www.weilerswistzero.de) - Instagram & Facebook

Brandstiftung auf Gelände von Abschleppunternehmen

Weilerswist (ots) Am Sonntag (13. Juli) kam es gegen 3:12 Uhr zu einem Brand auf dem Gelände eines Abschleppunternehmens in der Metternicher Straße in Weilerswist. Ein Zeuge hatte gegen 3.16 Uhr einen lauten Knall wahrgenommen und anschließend aufsteigenden Rauch bemerkt. Er begab sich daraufhin zum Gelände des betroffenen Unternehmens, stellte den Brand fest und verständigte die Polizei. Auf dem Gelände wurden ein bereits beschädigter Lkw, ein

Tankfahrzeug mit etwa 4.600 Litern Altöl, zwei Auflieger, zwei Container sowie ein Quad beschädigt. Die Feuerwehr konnte den Brand löschen. Der Brandort wurde beschlagnahmt. Die Brandermittler der Polizei Euskirchen haben die Ermittlungen aufgenommen. Durch das Feuer entstand ein Sachschaden im mittleren fünfstelligen Euro-Bereich. Bei dem Brand wurde niemand verletzt. Es wurde eine Anzeige wegen vorsätzlicher Brandstiftung gefertigt.

**Matratzen Verkaufsschau**  
**Jetzt zugreifen**  
Matratzen zu traumhaft günstigen Preisen  
**Messe-Neuheiten eingetroffen!**  
**Fachkundige Beratung**  
  
53894 Mechernich (Eifel)  
Bahnstraße 8 / Ecke Marktplatz  
Kundendienst-Ruf: 02443-2424  
[www.betten-schmitz.de](http://www.betten-schmitz.de)

**konrad**  
*solide Fliegengitter*  
Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
**Tel. 0 22 51 / 94 11-0**  
[www.konrad-net.de](http://www.konrad-net.de)

Fertigarage - Garagentor - Carport - Gerätehaus  
**Wir suchen!**  
**Kundenberater (w/m/d)**  
Teilzeit, ggf. auch Minijob  
2-3 Tage je Woche nachmittags  
auf der Ausstellung Blankenheim  
Am Johannesbusch 3  
53945 Blankenheim **graafen** Tel. 02403 87480  
[info@graafen.de](mailto:info@graafen.de)

Aus der Arbeit der Parteien CDU

Talk im Bahnhof - Politik. Persönlich. Vor Ort.

Ein gelungener Abend zeigt: Gute Kommunalpolitik lebt vom direkten Austausch.

Am 4. Juli lud die CDU unter dem Titel „Talk im Bahnhof - Politik. Persönlich. Vor Ort.“ zum offenen Bürgerdialog in den alten Bahnhof Weilerswist ein - und viele Bürgerinnen und Bürger nutzten die Gelegenheit, um mit unserem Bürgermeisterkandidaten **Dino Steuer** und den Wahlkreiskandidaten CDU ins Gespräch zu kommen. Der Abend machte deutlich, wie groß das Interesse an direktem Austausch ist - und wie wertvoll das persönliche Gespräch auf Augenhöhe für eine lebendige Gemeindepolitik sein kann. In angenehmer Atmosphäre wurden zahlreiche Themen angesprochen, die die Menschen in unserer Gemeinde bewegen: der Zustand unserer Straßen, die Verbesserung des Bürgerservices im Rathaus, bezahlbarer Wohnraum, die Belebung der Ortszentren so-

wie neue Impulse für Veranstaltungen und das Miteinander in den Ortsteilen. Auch ganz konkrete Anliegen und Anregungen aus der Bürgerschaft fanden Gehör - offen, ehrlich und lösungsorientiert. Ein besonderer Dank gilt unseren Gästen **Sabine Preiser-Marian** (Landratskandidatin), **Detlef Seif** (Mitglied des Bundestages) und **Oliver Krauß** (Mitglied des Landtags NRW), die den Abend mit ihrer Erfahrung bereichert und wichtige Impulse aus Kreis, Land und Bund eingebracht haben. Ihr Besuch zeigt, dass gute Kommunalpolitik nur im Zusammenspiel aller Ebenen erfolgreich sein kann. Vor allem danken wir aber den vielen Besucherinnen und Besuchern, die diesen Abend mit Leben gefüllt haben - mit Ideen, Fragen, Kritik und ehrlichem Interesse. Die-



von Links: Frank Sehr, Dino Steuer, Sabine Preiser-Marian und Detlef Seif / Foto: Hermann Schiffer

se Gespräche sind uns Ansporn und Verpflichtung zugleich. Weitere Gelegenheiten zum Austausch folgen: Die CDU Weilerswist wird in den kommenden Wochen mit ihrem Bürgermeisterkandidaten auch in die Ortsteile kommen,

um im Gespräch zu bleiben - nah dran, bürgernah und verlässlich. **Offen. Nah. Im Gespräch. Für Weilerswist. Bleiben Sie dabei - gestalten wir unsere Heimat gemeinsam!** Frank Sehr

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien UWW

Kommunalwahl 2025

Plakatflut verhindern - Keine Einigung in Sicht

UWW bleibt bei zurückhaltender Plakatierung zur Kommunalwahl 2025 mit klarer Position: **Weniger ist mehr.** Die UWW hatte frühzeitig den Vorschlag gemacht, die Zahl der Plakatstandorte pro Partei auf max.100 Standorte innerhalb des Gemeindegebiets deutlich zu begrenzen. Ziel war es, gemeinsam

ein Zeichen für mehr Umweltbewusstsein, Übersichtlichkeit und politischen Anstand zu setzen. In den intensiven Gesprächen der vertretenen Parteien und Wählergruppen zeichnete sich ab: Eine Einigung zur Kommunalwahl 2025 ist nicht erreichbar. Vor allem Parteien, die neben Rats- und Kreistagswahl mit ei-

ner Bürgermeisterkandidatur antreten, hatten inoffiziell Stückzahlen deutlich über dem UWW-Vorschlag in den Raum gestellt. Dies führt unweigerlich zu einer Plakatflut, mit negativen Folgen für das Ortsbild, die Umwelt und für die Wahrnehmung der politischen Inhalte. Die UWW hält daher an ihrer Linie fest: Nicht ganz ohne Plakate - aber mit Maß und Verantwortung. Wie schon bei der letzten Kommunalwahl beschränkt sich die

UWW erneut auf maximal 98 Standorte. Diese Standorte werden gezielt gewählt, um Bürgerinnen und Bürger zu erreichen - ohne das Ortsbild zu überladen. Unser Appell an die Mitbewerber: Folgen Sie unserem Vorbild - freiwillig. Eine übersichtliche, faire und umweltfreundliche Wahlwerbung liegt im Interesse aller. Weniger Plakate bedeuten nicht weniger Demokratie, sondern mehr Respekt gegenüber der Wählerschaft. Klaus Rech

Ende: Aus der Arbeit der Parteien UWW

Neu- und Gebrauchtwagen  
Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG

Ihr Ansprechpartner für VW E-Autos

Service

Economy Service

Autohaus Vossel KG  
Heerstr. 54  
53894 Mechernich  
Tel.: 02443 31060

Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn  
Hermann-Kattwinkel-Platz 7  
53937 Schleiden-Gemünd  
Tel.: 02444 2212

Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

**REGIO** PRESSE VERTRIEB GmbH  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

## Lithium in Batterien und Akkus? Brandgefährlich!

Druck, Hitze, Quetschung - Lithium-Ionen-Batterien oder -akkus, die falsch entsorgt werden, können große Schäden anrichten. Sie können sich selbst entzünden. So kommt es in Deutschland zu bis zu 30 Bränden pro Tag in Recycling- und Sortieranlagen, auf Betriebshöfen oder in Müllfahrzeugen. Die Pole dieser Batterien müssen immer mit einem Klebestreifen abgeklebt werden und zu einer Rücknahmestelle gebracht werden.

Die Abfallberatung des Kreises appelliert an die Bürgerinnen und Bürger zur richtigen Entsorgung. Kostenlose Batterierücknahmestellen findet man beim Einkaufen, am Schadstoffmobil oder im Abfallwirtschaftszentrum. Batterien und Akkus gehören niemals in die Mülltonne!

Lithium ist ein leicht brennbares und sehr reaktionsfreudiges Metall. Man erkennt es durch den Schriftzug „Li“ oder „Li-Ion“ auf Batterien und Akkus. Die Brand-

gefahr steigt bei diesen Akkus und Batterien, wenn sie zum Beispiel beschädigt werden. Ein Brand kann deshalb schnell entstehen, wenn der Akku falsch entsorgt wird und in einer Mülltonne aufprallt oder in dem Müllfahrzeug gepresst wird. Laut Bundesverband der Deutschen Entsorgungs-, Wasser- und Kreislaufwirtschaft e. V. kommt es in Deutschland zu bis zu 30 Bränden pro Tag in Recycling- und Sortieranlagen, auf Betriebshöfen oder in Müllfahrzeugen. Die austretenden Gase sind noch dazu giftig und können beim Einatmen gesundheitsschädlich sein. Auch Mülltonnen sind schon abgebrannt. Richtig entsorgen bedeutet auch: Brandgefahren vermeiden und bei der Rückgewinnung von Rohstoffen mitzuhelfen.

Die Abfallberatung des Kreises Euskirchen beantwortet gerne Fragen zum Thema (Telefon 02251 - 15 - 530; E-Mail: [abfallberatung@kreis-euskirchen.de](mailto:abfallberatung@kreis-euskirchen.de)).



Die Pole des Lithium-Ionen-Akkus oder der -Batterie zuerst mit einem Klebeband abkleben. Dann die Akkus und Batterien kostenlos an einer Rücknahmestelle in ihrer Nähe zurückzugeben: Im Schadstoffmobil, am Abfallwirtschaftszentrum und überall dort, wo Batterien und Akkus verkauft werden (Supermarkt, Baumarkt, Drogerie etc.). (Foto: ©Karen Beuke, Kreis Euskirchen)



## Der Sachverständige Ihres Vertrauens

Gutachten bei:

- Scheidung - Pflegschaft
- Kauf und Verkauf
- Erbschaft - Schenkung
- Vermögensübertragung
- Finanzamt uvm.

# SACHVERSTÄNDIGENBÜRO WEIERMANN GmbH

Bergstr. 2  
53894 Mechernich  
[www.buero-weiermann.de](http://www.buero-weiermann.de)



# UNSER TEAM FÜR WEILERSWIST

## FÜR DEN GEMEINDERAT:



**101: WEILERSWIST  
NORD-WEST**

**GERSWIN KOCKJEU**



**102: WEILERSWIST  
NORD-OST**

**HARTMUT SCHIELKE**



**103: WEILERSWIST-SÜD  
NORD**

**MARCUS HAIN**




**104: WEILERSWIST-SÜD  
SÜD**

**DANIEL RUDAN**



**105: WEILERSWIST  
SÜD-WEST**

**HANS PETER BERGMANN**



**106: WEILERSWIST  
ZENTRUM-WEST**

**PETER SCHLÖSSER**

**AM 14.09.  
SPD  
WÄHLEN!**

**SPD-WEILERSWIST.DE**

SPD Weilerswist c/o SPD Kreis Euskirchen, Hochstraße 34, 53879 Euskirchen, Fotos: Natalie Schott, Flinn Große



# ST & GROß VERNICH NORD!



107: WEILERSWIST  
ZENTRUM-OST

**DENNIS KNOBLAUCH**



413: GROß VERNICH  
NORD

**MARC HOFFMANN**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, am 14. September haben Sie die Wahl! In den kommenden Wochen möchten wir Ihnen unsere Kandidatinnen und Kandidaten für Gemeinderat, Kreistag und das Landratsamt vorstellen. In dieser Ausgabe präsentieren wir die Kandidaten aus Weilerswist und Groß Vernich Nord sowie unseren Landrat Markus Ramers.

## FÜR DEN KREISTAG:



KREIS-WAHLBEZIRK 1  
(101-107, 413)

**DANIEL RUDAN**

## UNSER LANDRAT:



DER KREIS IN GUTEN  
HÄNDEN!

**MARKUS RAMERS**



**MEHR INFOS**

**SPD**  
WEILERSWIST



## Ein Paradies für Bierkenner

„Bier ist der überzeugendste Beweis dafür, dass Gott den Menschen liebt und ihn glücklich sehen will.“ Benjamin Franklin  
**Jetzt zuschlagen - kreative Geschenkideen.**

Verschenken Sie doch mal ein belgisches Spezialbier mit Glas in einer schmackvollen Verpackung.

Der belgische Supermarkt an der Grenze, AD DELHAIZE, führt ein

breites Sortiment an Belgischen Spezialbieren und hier schlägt das Herz eines jeden Biertrinker höher.

Die Kombination einer jahrhundertalten Biertradition und der

heutigen Leidenschaft von Brau-  
ern auf ihrer Suche nach Verede-  
lung und Perfektion hat dazu ge-  
führt, dass Belgien außergewöhn-  
liche Biere mit authentischer Ge-  
schichte und bahnbrechendem



# Kaffeetrinker treffen sich an der Grenze.



**Ardenner Cultur Boulevard**  
Prümer Str. 55  
D-53940 Losheim/Eifel  
**www.grenzgenuss.net**



**RIESEN AUSWAHL an Kaffee, Schokolade und belgischem Bier!**  
Supermarkt: Täglich von 8.00-18.30 Uhr, auch an SONN- & FEIERTAGEN geöffnet! Die Ausstellungen haben montags RUHETAG!





Sachverstand produziert. Auch darum räumen die belgischen Brauer laufend Preise bei bedeutenden internationalen Bierwettbewerben ab.

**Im Grenzgenuss in Losheim gibt es mehr als 250 Sorten Bier - hier wird jeder fündig.**

**Und zahlreiche Geschenkverpackungen mit Original-Gläsern.**

Den bekanntesten und populärsten Biermarken, stehen Trappistenbiere - die wegen der prakti-

zierten Produktionsbeschränkung immer exklusiver werden - und charaktervolle Spezialbiere lokaler und familiärer Brauereien gegenüber. In den letzten Jahren kommen immer mehr kleinere Brauer mit Spezialitäten hervor und überzeugen durch Qualität, Geschmack und Preis.

**Und in Belgien, gibt es auch die leckeren Fruchtbiere, mit Kirsch-, Himbeer- oder Pfirsichgeschmack - ob mit oder ohne Alkohol -**



**- Jetzt ideal im Sommer - so herrlich fruchtig, erfrischend.**

**Kleiner Tipp für einen Tagesaufzug:** Direkt gegenüber befindet sich die bekannte Krippenausstellung ArsKRIPPANA. Mehr als 300 Krippen aus der ganzen Welt, wunderschön in Szene gesetzt, sowie die ArsTECNICA, Modellbahnwelten für Jung und Alt.

Und nebenan das Möbeloutlet Ludwig, mit pfiffigen Deko-Ideen. Für jeden Geldbeutel preiswerte und richtig schöne Möbel und das bekannte Mineralien Geschäft ARS-MINERALIS. Kommen Sie vorbei und entdecken Sie was Neues.

Der AD DELHAIZE ist täglich geöffnet von 8 bis 18:30 Uhr auch sonntags.

Und wenn Sie gleich vor Ort ein gutes belgisches Bier genießen möchten, gibt es nebenan das CAFE Bistro Old Smuggler mit ei-



ner großen Auswahl an belgischem Kuchen.

Infos und aktuelle Preise finden Sie unter: [www.grenzgenuss.net](http://www.grenzgenuss.net)

**Adresse fürs fürs Navi: Prümer**

**Str. 55 - 53940 Hellenthal/Losheim - direkt an der deutsch-belgischen Grenze.**

**„Bier ist eine wahrhaft göttliche Medizin.“ Paracelsus**







## Erstklassige FENSTER

in Holz und Kunststoff

## ZU SUPER GÜNSTIGEN PREISEN

sowie Haustüren & Wintergärten

[www.HM-Eifelfenster.de](http://www.HM-Eifelfenster.de)

Tel. 0 65 97 - 900 841

## Schutz vor Überhitzung

Effektive Lösungen in der Glasscheibe für ein angenehmes Raumklima

Troisdorf. Die Sommerhitze stellt eine Herausforderung für ein angenehmes Raumklima dar. Große Glasflächen lassen viel Licht herein und ermöglichen eine transparente Gestaltung, doch bei starker Sonneneinstrahlung kann es auch zu einer Überhitzung der Innenräume kommen. Moderne Sonnenschutzlösungen bieten hier Abhilfe und sorgen für einen hohen Raumkomfort auch an heißen



Wo viel Glas für wohngesundes Tageslicht gefragt ist, sollte auch an einen Schutz vor Überhitzung der Innenräume gedacht werden. Foto: BF/PilkingtonDeutschland AG

## Polsterarbeiten

Josef Baum

Über 30 Jahre Berufserfahrung

Aufpolsterung · Neubezug  
Reparatur von Polstermöbeln  
aller Art in Stoff und Leder



Kölnerstrasse 137 · Mechernich Kommern · Tel. 0178-316 0063

Termine nach Vereinbarung

## Treppenlifte & Aufzüge

ab **3.400 €**

- Kompetente Beratung
- Fachgerechte Montage
- Deutschlandweiter Service

- Treppenlifte neu & gebraucht
- Plattformlifte
- Senkrechtaufzüge (vereinfacht)

Tel. 02443 - 90 27 830

[www.fischer-treppenlifte.de](http://www.fischer-treppenlifte.de)



zaunbau Koll  
Inh. Lange-Rupp

HOLZ- & METALLZÄUNE  
GABIONEN  
TORANLAGEN  
AUSSENANLAGEN-  
GESTALTUNG

Hellenthal-Wiesen  
Tel. 02482 21 75  
[kontakt@zaunbau-koll.de](mailto:kontakt@zaunbau-koll.de)  
[www.zaunbau-koll.de](http://www.zaunbau-koll.de)

Good fences make  
good neighbours!

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
Tel. 0 22 51 / 94 11-0

[www.konrad-net.de](http://www.konrad-net.de)

Tagen. „Einen effektiven Schutz vor Überhitzung kann schon das Glas selbst bieten“, so Jochen Grönegras, Geschäftsführer des Bundesverbands Flachglas.

Die Infrarotstrahlung der Sonne bringt Wärme in die Innenräume. Was an kühlen Tagen willkommen ist, wird an heißen Tagen schneller zur Belastung.

Moderne Sonnenschutzgläser bieten verschiedene Möglichkeiten zum Schutz vor sommerlicher Überhitzung. „Die Wahl der passenden Sonnenschutzmaßnahme ist entscheidend für ein optimales Raumklima“, erklärt Jochen Grönegras.

### Beschichtungen reflektieren Wärmestrahlung

Sonnenschutzgläser besitzen eine hauchdünne Beschichtung auf der Innenseite der äußeren Scheibe einer Isolierglaseinheit. Diese bestehen meist aus Mehrfach-

schichtsystemen auf Basis von Silber und sind daher meist auch sehr neutral in der Farbgebung. Diese nahezu unsichtbare Schicht verhindert, dass zu viel Wärme durch Sonnenstrahlung in die Räume eindringt und diese stark erwärmt. „80 Prozent der infraroten Wärmestrahlung werden reflektiert, sodass es innen spürbar kühler bleibt“, beschreibt der Geschäftsführer diese intelligente Sonnenschutzlösung.

### Hitzeschutz auf Knopfdruck

Noch flexibler sind schaltbare Verglasungen. Innerhalb von zehn bis 15 Minuten lässt sich die Scheibe per Knopfdruck von transparent zu getönt verändern. Dadurch kann der Energieeintrag in Stufen reguliert werden und die Durchsicht bleibt, wie Sonnenschutzschichten auch, weiterhin vorhanden.

Diese Technik erlaubt es, den Hitzeschutz je nach Bedarf anzupassen - ideal für Gebäude, bei denen Lichtdurchlässigkeit und Sonnenschutz kombiniert werden sollen.

### Im Scheibenzwischenraum integriert Systeme

Mehrscheiben-Isolierglas besteht mindestens aus zwei Glasscheiben mit einem Zwischenraum. Der Zwischenraum bietet ausreichend Platz für die Integration von Sonnenschutzsystemen wie Rollos, Jalousien und Plissees. Diese sind

# RUND UM MEIN ZUHAUSE



Die Wahl des passenden Sonnenschutzes verbessert das Raumklima erheblich. Foto: BF/Faltenbacher Jalousienbau GmbH & Co. KG

im dadurch vor Witterungseinflüssen sowie Verschmutzung geschützt und lassen sich manuell, per Fernbedienung oder Smartphone steuern. „Ein großer Vorteil dieser integrierten Sonnenschutzlösungen ist ihre Wetterunabhängigkeit und Wartungsfreiheit“, erklärt Grönegräs.

#### Sonnenschutz außerhalb der Glasscheibe

Klassische Sonnenschutzmaßnahmen befinden sich außerhalb oder innerhalb des Gebäudes, also vor oder hinter der Verglasung. Außen schützen Rollläden, Fensterläden, Markisen oder Sonnensegel vor Hitze. Innen kommen Rollos, Plissees oder Vorhänge zum Einsatz, um vor Überhitzung zu schützen.

Manchmal kann aber auch, zum Beispiel bei Büroräumen, ein zusätzlicher Blendschutz erforderlich werden.

Die Wahl des passenden Sonnenschutzes verbessert das Raumklima erheblich.

Ob beschichtete oder schaltbare Sonnenschutzgläser, integrierte Systeme oder außen- und innenliegende Lösungen - für Neubauten und Bestandsgebäude gibt es vielfältige Optionen. Intelligenter Sonnenschutz sorgt nicht nur für Komfort, sondern unterstützt auch eine nachhaltige Gebäudegestaltung. Weitere Informationen im Internet unter [www.bundesverband-flachglas.de](http://www.bundesverband-flachglas.de).

Bundesverband Flachglas e.V.



## Schuh- und Schlüsseldienst



**Petra Uebach**

Bahnstraße 12

**53894 Mechernich**

Tel.: 0 24 43 18 49 • Fax: 0 24 43 18 49

Mittwochs  
geschlossen!



## HÜNDGEN

ENTSORGUNG

Zertifizierter  
Entsorgungsbetrieb  
nach § 52 KrW/AbfG

SERVICE VON A - Z  
Containerdienst • Recycling

Guter Service...  
nur ein Anruf entfernt!



★★★★★ ENTSORGUNGSFACHBETRIEB ★★★★★

Swistal-Ollheim Peterstraße 70

Telefon 0 22 55/94 30-0 Fax -62

[www.huendgen-entsorgung.de](http://www.huendgen-entsorgung.de) • [info@huendgen-entsorgung.de](mailto:info@huendgen-entsorgung.de)

Niederlassung: Bonn Broichstr. 76

Telefon 0228/76 99 43-0 Fax -62

## Euro-Mietpark GmbH

Baumaschinen Schalungen Baukrane Gerüst Anhänger Werkzeug Gartengeräte

Schneppenheimer Weg 1 • Gewerbepark IPAS • 53881 Euskirchen

Telefon 02251/79 45 21-0 • Telefax 02251/79 45 21-9

[www.euro-mietpark.de](http://www.euro-mietpark.de)

Verkauf und Verleih von Anhängern

## Mobil-Bagger – bis 18 to



## Fertiggarage, Carport, Gerätehaus, Heimsauna Garagentore mit Einbau Katalog gratis ☎ 02403 87480

Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler  
Besuchen Sie unsere großen Ausstellungen! (Sauna nur in Eschweiler)

**graafen**

Beratung - Lieferung - Service + Montage vom Fachbetrieb - Besuchen Sie die Ausstellungen!





## Sperr-Notruf im Ausland

Was Reisende jetzt wissen sollten



Ob am Strand, im Straßencafé oder unterwegs: Wenn auf Reisen eine Zahlungskarte verloren geht oder gestohlen wird, ist schnelle Hilfe gefragt. Der zentrale Sperr-Notruf 116 116\* ist rund um die Uhr erreichbar, auch aus dem Ausland. Er sorgt dafür, dass Karten und Online- oder Telebanking-Zu-

gänge umgehend gesperrt werden können. So ist man im Ernstfall schnell auf der sicheren Seite, denn jede Minute zählt, um finanziellen Schaden und den Missbrauch persönlicher Daten zu verhindern. Doch aufgepasst: Nicht alle ausländischen Mobilfunk- oder Fest-



**Detlef Seif**  
**Heribert Müller**

Rechtsanwälte in Kooperation

# §§ Kanzlei

*Familienrecht / Erbrecht / Arbeitsrecht  
Mietrecht / Verkehrsrecht / Strafrecht  
Vertragsrecht / Forderungseinzug u.a.*

Bonner Straße 62, Telefon: 02254-82717  
53919 Weilerswist (gegenüber Rathaus)

netzanbieter unterstützen die Kurzwahl. In diesem Fall gibt es eine sichere Alternative: Der Sperr-Notruf ist zusätzlich unter der 030 4050 4050 erreichbar, eine reguläre Festnetznummer, die weltweit zuverlässig funktioniert.

Wichtig dabei: Für Anrufe aus dem Ausland muss die richtige Ländervorwahl für Deutschland verwendet werden. Die bekannte „0049“ ist nicht überall gültig und kann in Ländern wie den USA oder Kanada beispielsweise „01149“ lauten. Eine hilfreiche Übersicht bietet der Sperr-Notruf hier: [https://www.sperr-notruf.de/download/Sperr-Notruf\\_116\\_116-Aus-](https://www.sperr-notruf.de/download/Sperr-Notruf_116_116-Aus-)

[landsvorwahlen\\_fuer\\_Deutschland.pdf](#)

„Am besten beide Rufnummern samt korrekter Vorwahl für das jeweilige Reiseland notieren und zusätzlich im Smartphone speichern. So ist man im Fall der Fälle gut vorbereitet, kann sofort reagieren und das Konto bleibt geschützt“, empfiehlt Sandra Königstein, Vorstandsvorsitzende des Sperr-Notrufs.

\* Der Service des Sperr-Notrufs ist kostenlos. Auch der Anruf bei der 116 116 aus dem deutschen Festnetz ist gebührenfrei. Aus dem Mobilnetz und aus dem Ausland können Gebühren anfallen.

[www.lohnsteuerhilfe-weilerswist.de](http://www.lohnsteuerhilfe-weilerswist.de)

**Steuererklärung für Arbeitnehmer & Rentner**

- ✓ Individuelle Beratung
- ✓ Nutzung aller Steuersparmöglichkeiten
- ✓ Faire, sozial gestaffelte Preise

☎ 02254 / 834 51 58

[lohnsteuerhilfe-weilerswist.de/terminbuchung](http://lohnsteuerhilfe-weilerswist.de/terminbuchung)  
Trierer Straße 134 · 53919 Weilerswist

Wir beraten Mitglieder nach § 4 Nr. 11 StBerG





## Langfristige Geldanlage

### So rechnet sich eine Immobilien-Vermietung

Lohnt sich aktuell eine Immobilie als Geldanlage? Diese Frage stellen sich wieder mehr Menschen, nachdem die Preise zumindest im Gebrauchtmrkt zurückgegangen und die Zinsen bei unter vier Prozent stabil sind. Wie prüfe ich, ob eine Immobilie zur Vermietung für mich überhaupt das Richtige ist?

LBS-Immobilienexperte Roland Hustert empfiehlt, zunächst die eigene Motivation zu prüfen: „Ein reines Renditeobjekt kann ganz anders aussehen, als eine Wohnung, die ich jetzt oder später auch selber nutzen möchte.“ Im ersten Fall geht es oft um die Anlage eines Erbes oder den Aufbau einer zusätzlichen

Altersvorsorge aus dem laufenden Einkommen. Im zweiten Fall wird beispielsweise ein Studenten-Appartement für den Nachwuchs gekauft, eine Ferienwohnung auch zur Eigennutzung oder man sichert sich frühzeitig eine barrierearme Bleibe für den dritten Lebensabschnitt.

Aufgrund steigender Mieten und normalisierter Preise trägt sich ein Appartement im Idealfall wieder selbst. Ohne Eigenkapital verursacht eine Immobilie für 100.000 Euro bei 4 Prozent Zinsen und 1 Prozent Tilgung monatliche Finanzierungskosten von 417 Euro, die über die Vermietung wieder hereinkommen. Bei einer größeren Wohnung

sollte, wie bei einer selbstgenutzten Immobilie auch, mindestens 20 Prozent Eigenkapital eingebracht werden. Zins und Tilgung werden dann ebenfalls von der Miete gedeckt. Den Neubau will die Bundesregierung aktuell mit einer verbesserten Abschreibung ankurzeln: Derzeit können vermietete Neubauimmobilien mit jährlich 5 Prozent degressiv abgeschrieben werden. Dadurch werden in den ersten Jahren erhebliche Steuervorteile erzielt. Erwerbsdatum oder Baubeginn müssen dafür zwischen dem 30.09.2023 und dem 01.10.2029 liegen.

Rein rechnerisch ergibt sich bei

dem oben genannten Beispiel-Appartement eine Kapitalrendite von 4 Prozent. Allerdings müssen davon noch die Instandhaltungs- und Verwaltungskosten abgezogen werden. Hustert: „Realistisch sind 2 bis 3 Prozent Rendite, aber wer in Immobilien investiert, denkt als Privatinvestor meist auch sehr langfristig.“ „Ferienhausanbieter werben gern mit 5 Prozent Rendite - dann muss alles stimmen“, mahnt Hustert: „Bedenken sollte man das Auslastungsrisiko sowie den höheren Instandhaltungs- und Bewirtschaftungsaufwand. Außerdem sollte die Eigennutzung vertraglich geregelt werden.“ (akz-o)



Seit über 20 Jahren im **Immobilien**geschäft tätig als geprüfter **Haus- und Grundstücksfachverwalter** und **Immobilienmakler**.

Ihr kompetenter **Verwalter, Makler und Sachverständiger** für die **Region Weilerswist und Umgebung**.

### *Gute Gründe sprechen für uns!*

- ✓ **Vermittlung** von weit über **1500 Objekten** in den letzten 20 Jahren
- ✓ **Persönlicher und fester Ansprechpartner**
- ✓ **Rechtssichere Vermarktung** inkl. Wertermittlung
- ✓ **Eigene Rechtsabteilung**
- ✓ **Bonitätsgeprüfte Kunden**
- ✓ **Verkauf Ihrer Immobilie** mit einer **Maklervergütung** von nur **1,785 % inkl. MwSt.**
- ✓ **Kostenfreie Vermarktung** bei Mehrfamilienhäusern und Bauparzellen.
- ✓ **Schneller Vermarktungsstart**
- ✓ **Kurze Vertragslaufzeiten**
- ✓ **Fachkundiger Experte/Beratung:** Erbe, Trennung, Kapitalanlagen

**Ich freue mich auf ein Gespräch mit Ihnen!**  
**Tappeser Immobilien; Immer besser beraten.**

Inhabergeführtes Unternehmen: **Gregor Tappeser**

Telefon 0 22 54/83 67 51

Mobil 01 60/3 51 97 17

Meckenheimer Str. 12

53919 Weilerswist

info@Tappeser-Immobilien.de

www.Tappeser-Immobilien.de



## Kostenfreie Pedelec-Trainings für Seniorinnen und Senioren ab 65 Jahren

Polizei Euskirchen erweitert Angebot erstmals kreisweit



sie bringen ein Plus an Mobilität, bedeuten aber auch ein erhöhtes Unfallrisiko, gerade bei älteren Nutzerinnen und Nutzern. Deshalb setzt die Polizei Euskirchen auf Prävention durch gezielte Schulungsangebote.

### Das Training umfasst:

- Fahrpraktische Übungen im Schonraum (z. B. Schulhöfe)
- Technische Grundlagen zum Pedelec
- Tipps für einen sicheren und verantwortungsvollen Umgang im Straßenverkehr

### Wichtige Teilnahmehinweise:

Teilnahme nur mit eigenem Pedelec, Fahrradhelm und festem Schuhwerk möglich.

### Anmeldung:

Erfolgt über die Volkshochschule Kreis Euskirchen - online über das Buchungsportal oder telefonisch unter 02251/15-780.

Termine und Orte:

**Euskirchen:** Emil-Fischer-Str. 23-27, Schulhof Gymnasium

Mittwoch, 30. Juli, 10 bis 13 Uhr  
**Blankenheim:** Finkenberg 8, Schulhof Schulzentrum

Freitag, 25. Juli, 10 bis 13 Uhr

**Schleiden:** Parkplatz Driesch

Montag, 28. Juli, 10 bis 13 Uhr

**Weilerswist:** Martin-Luther-Str. 26, Parkplatz Gesamtschule

Dienstag, 29. Juli, 10 bis 13 Uhr

Kreis Euskirchen (ots) Die Polizei Euskirchen bietet in diesem Sommer erstmals in dieser Anzahl und kreisweiten Verteilung kostenfreie Pedelec-Trainings für Seniorinnen und Senioren ab 65 Jahren an - sowohl im Nord- als auch im Südkreis. Ziel ist es, älteren Verkehrsteilnehmenden ein sicheres und selbstbewusstes Fahren mit dem Pedelec zu ermöglichen. Pedelecs erfreuen sich bei Jung und Alt wachsender Beliebtheit -



Kostenfreie Pedelec-Trainings für Seniorinnen und Senioren ab 65 Jahren - Polizei Euskirchen erweitert Angebot erstmals kreisweit. Foto: Polizei

**UNSERE AUSWAHL IST RIESIG!**

**FAHRRÄDER - ZUBEHÖR - ERSATZTEILE - SERVICE**

Wir überzeugen mit starken Marken und kompetenter Beratung!

Fahrräder

Zubehör

Ersatzteile

Service

Fahrradleasing mit allen Leasinggesellschaften!

## Kraft Rad GmbH

Roitzheimer Str. 113  
53879 Euskirchen  
Tel.: 02251/2758

Ernst-Heinrich-Geist-Str.7  
50226 Frechen  
Tel.: 02234/911930

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 10-19 Uhr | Sa. 10-17 Uhr

[www.zweirad-kraft.de](http://www.zweirad-kraft.de)



## Das E-Bike sorgenfreier abstellen

### Digitaler Diebstahlschutz für das Pedelec

Fahrräder sind ein beliebtes Diebesgut. Allein im Jahr 2021 wurden über 233.000 Fälle in Deutschland polizeilich erfasst - die Dunkelziffer dürfte um ein Vielfaches höher sein. Einen wachsenden Anteil daran machen E-Bikes aus: Sie sind teurer als herkömmliche Fahrräder und daher bei Langfingern besonders beliebt. Umso wichtiger ist es, Schutzmaßnahmen zu ergreifen, die einen Diebstahl erschweren.

#### Wichtige Grundlage: Fahrrad-schloss und Abstellort

E-Bikes sollten grundsätzlich immer mit einem robusten Fahrradschloss abgeschlossen werden. Damit Diebe kein leichtes Spiel haben, empfiehlt es sich, das E-Bike an einem fest verankerten Fahrradständer oder einem Laternenpfahl anzuschließen. Außerdem spielt auch der Abstellort des E-Bikes eine Rolle: Tagsüber eignen sich Plätze, die belebt und von allen Seiten einsehbar sind. Nachts sollten E-Bikes in der Garage oder im Keller abgestellt werden. Ist das nicht möglich, gilt es, einen Ort zu wählen, der gut beleuchtet und im Optimalfall belebt ist.

#### Das E-Bike schlägt selbst Alarm

Daneben sind zusätzliche digitale Schutzfunktionen wie „eBike Alarm“ von Bosch sinnvoll. Diese lässt sich über die „eBike Flow App“ aktivieren und sorgt für noch mehr Sicherheit und besseren Schutz. Wird das E-Bike abgestellt und ausgeschaltet, aktiviert sich das Alarm-Feature automatisch. Das Smartphone dient dabei als digitaler Schlüssel. Macht sich jemand ohne diesen am E-Bike zu schaffen, reagiert das System mit einem zweistufigen Alarm. Bei einer leichten Bewegung schreckt die Funktion den Dieb mit kurzen Ton- und Lichtsignalen ab. Wird das E-Bike stärker bewegt oder gar entwendet, alarmiert das Feature die Umgebung mit einem deutlich wahrnehmbaren Warn-ton. Gleichzeitig wird eine Benachrichtigung an das Smartphone des Besitzers gesendet und die Tracking-Funktion startet. Somit lässt sich die Position des E-Bikes nachverfolgen und an die Polizei

weitergeben - wichtig ist das vor allem in den ersten beiden Stunden, um die Chance zu vergrößern, das Rad wiederzufinden.

#### Das E-Bike jederzeit im Blick

Für ein sorgenfreieres Abstellen sorgt zusätzlich die Möglichkeit, jederzeit den Standort und den Sicherheitsstatus des E-Bikes zu überprüfen. Zusätzlich dient ein Sicherheitsfeature zum Deaktivieren der Motorunterstützung. Ob es aktiv und damit die Motorunterstützung deaktiviert ist, signalisieren kurze Töne, Lichter und Symbole auf der Bedieneinheit LED Remote, dem Display oder Smartphone. Unter [www.bosch-ebike.com/de/produkte/ebike-protect](http://www.bosch-ebike.com/de/produkte/ebike-protect) gibt es weitere Tipps für einen wirksamen Diebstahlschutz fürs E-Bike. (DJD)



Sorgenfreier unterwegs: Mit einem digitalen Diebstahlschutz wird das Abstellen von E-Bikes noch sicherer. Foto: DJD/Robert Bosch

**projekt.bike**  
INKLUSIV

BIKEFITTING

ERGONOMIE-  
BERATUNG

BODYSKAN

Auf der Heide 25  
53947 Zingsheim  
Tel. 02486 1000  
[www.projekt.bike](http://www.projekt.bike)

VERKAUF, SERVICE, ZUBEHÖR, BIKE-LEASING, NOX CYCLES TESTCENTER



# BESTATTUNGEN

WIR HELFEN IHNEN ABSCHIED ZU NEHMEN!



# TRAUER

DIE LETZE RUHE FINDEN

## Der Trauer Raum geben

Jahr um Jahr erleben die allermeisten von uns Urlaube und Feiertage als wohltuende Unterbrechung unseres Alltags. Wir versuchen zur Ruhe zu kommen, nehmen uns mehr Zeit für Familie und Freunde, gönnen uns eine gedankliche Auszeit von den vielen Fragen, die im Privat- und im Berufsleben unsere Aufmerksamkeit fordern. In der Corona-Zeit ist alles anders. Private Treffen und Feiern im Lockdown, sind mal mehr und mal weniger mit Kontaktbeschränkungen verbunden.

Für Trauernde sind Feiertage seit jeher eine Herausforderung. Wer den Verlust eines geliebten Menschen verarbeitet, der fühlt sich im üblichen Rummel und angesichts der allgemeinen Vorfreude oft fehl am Platz. Insbesondere das erste Fest ohne einen nahen, vielleicht ohne den nächsten Menschen, ist für viele Trauernde eine emotionale Belastung.

### Tröstend und heilsam

„Die Frage, ob sich ein Verlust ohne diese Ausnahmesituation



anders angefühlt hätte, wird viele Trauernde noch lange beschäftigen“, sagt Stephan Neuser, Generalsekretär des Bundesverbandes des Deutschen Bestatter.

„Insbesondere während Feiertagen sollten Familie und Freunde sich die Zeit nehmen, Trauernden in ihrem Schmerz beizustehen. Das kann natürlich ganz unterschiedlich aussehen. Wichtig ist, offen darüber zu sprechen, was dem Einzelnen guttut, und Räume zu schaffen, in denen die Trauer auch als tröstend und heilsam empfunden werden kann.“

Für Dr. Simon J. Walter, Kulturbauauftragter der Stiftung Deutsche Bestattungskultur, sind die individuellen Formen und Wege der Trauer entscheidend: „Die Trauer jedes Einzelnen sieht anders aus, braucht ihre eigene Zeit und ihren eigenen Raum. Gerade in der gesellschaftlichen Ausnahmesituation, in der wir uns aktuell befinden, bieten Feier- und Urlaubsta-

ge die Möglichkeit, gedanklich einen Schritt zurückzutreten und innezuhalten. Was tut mir gut in meiner Trauer? Wie kann ich anderen in ihrer Trauer beistehen? Und wie kann ich einen Abschied, der mir durch die Pandemie verwehrt worden ist, vielleicht auf ganz eigene Weise nachholen - oder meinen Nächsten auf einem solchen Weg begleiten?“

Die Antworten auf diese Fragen kann jeder nur selbst geben. Dass diese Feststellung uns heute selbstverständlich scheint, dokumentiert ein Stück weit den Wandel unserer Bestattungs- und Trauerkultur. Gerade jetzt fühlen wir, dass Sterben und Abschiednehmen zum Leben dazugehören - und dass jeder ein Recht auf einen persönlichen Abschied hat. (akz-o)

„Ich will dem Opa ein Bild malen.“

*Kinder haben oft gute Ideen.*

*Abschied ganz persönlich.*

**Dieter Joisten**

**Bestattungen**

Tel. 02444 - 21 53

Schleidenener Str. 40 • 53937 Schleiden-Gemünd  
www.bestattungen-joisten.de

Die Bestatter

# E.ERNST

GMBH

*A. Grahl & Söhne*

*Im Trauerfall an Ihrer Seite*

- ✓ Bestattungen auf allen Friedhöfen im In- und Ausland
- ✓ Bestattungsvorsorge
- ✓ Sterbegeldversicherungen
- ✓ Verabschiedungsräume
- ✓ Beratung durch fachgeprüfte Bestatter

**Mechernich / Kommern**  
Wingert 27-29  
02443 / 9999-0

**Zülpich**  
Nideggener Straße 5  
02252 / 950183

**Kall**  
Dieter Schüttler  
Auf dem Fels 17  
02441 / 911084

Informationen erhalten Sie auch unter:  
www.bestattungen-ernst-gmbh.de  
info@bestattungen-ernst-gmbh.de



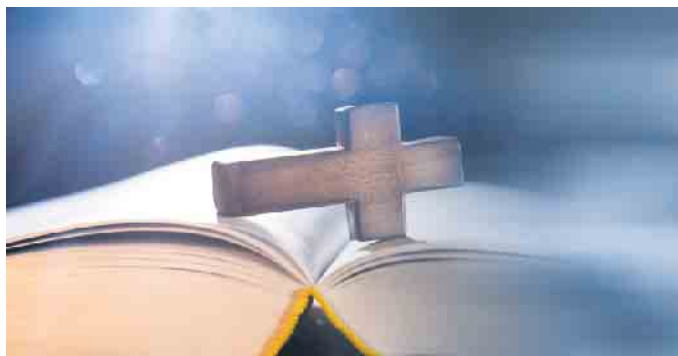
# BESTATTUNGEN TRAUER

## Sozialbestattung: Wer hat einen Anspruch?

Können Hinterbliebene die Bestattungskosten nicht tragen, muss unter Umständen das Sozialamt dafür aufkommen. Doch nur Personen, die rechtlich zur Zahlung verpflichtet wären, haben einen Anspruch auf die Kostenerstattung.

Rund 20.000 Mal im Jahr gewähren die Sozialhilfeträger in Deutschland eine Kostenübernahme im Rahmen einer Sozialbestattung. Grundlage dafür ist der Paragraph 74 Sozialgesetzbuch (Zwölftes Buch), nach dem die erforderlichen Kosten einer Bestattung übernommen werden, soweit den hierzu Verpflichteten nicht zugemutet werden kann, diese zu tragen. Was auf den ersten Blick einfach klingt, führt in der Praxis immer wieder zu rechtlichen Auseinandersetzungen. Im Mittelpunkt steht dabei häufig die Frage, wer die Verpflichteten sind - neben der Zumutbarkeit (meist bezogen auf die wirtschaftlichen Verhältnisse der Antragsteller) und dem Leistungsumfang der Bestattung. Wer nur aus einer moralischen Verpflichtung heraus eine Bestattung zum Beispiel für einen verstorbenen Freund in Auftrag gibt, kann nicht mit der Kostenerstattung durch das Sozialamt rechnen. „Schließlich wäre er nach geltendem Recht nicht verpflichtet, die Bestattungskosten zu tragen“, erläut-

tert Rechtsanwalt Torsten Schmitt, Rechtsreferent von Aeternitas e.V., der Verbraucherinitiative Bestattungskultur. Verpflichtet zur Tragung der Bestattungskosten sind nach Paragraph 1968 des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB) erst einmal die Erben. Müssen diese, zum Beispiel weil sie das Erbe ausgeschlagen haben, nicht dafür aufkommen, greift eine weitere Regelung: Dann folgt aus einer zu Lebzeiten bestandenen Unterhaltspflicht gegenüber den Verstorbenen die Pflicht, deren Bestattungskosten zu übernehmen. Sind auch dadurch keine Kostentrugungspflichtigen zu bestimmen, müssen die Bestattungspflichtigen bezahlen. Hierbei handelt es sich um diejenigen, die verpflichtet sind, die Bestattung einer verstorbenen Person zu veranlassen. Die Reihenfolge geben die Bestattungsgesetze oder -verordnungen der Länder vor. An den ersten Positionen finden sich dabei (bis auf einzelne Ausnahmen) Ehegatten, eingetragene Lebenspartner, (volljährige) Kinder und Eltern. Umfassende Informationen zum Thema finden sich im von Aeternitas aktuell überarbeiteten „Ratgeber Sozialbestattung“. Dieser steht auf der Webseite des Vereins kostenlos zum Download bereit. Darin wird nicht nur erklärt, wer zu den „Verpflichteten“ zählt, sondern ebenso, wann das Tragen der Bestattungskosten nicht zumutbar ist, welche Leistungen die erforderlichen Kosten umfassen und wann und wo entsprechende Antrag zu stellen sind. (Aeternitas e.V.)



Inh. Dennis Paes
Meisterbetrieb

## BESTATTUNGEN BECKER

Kein Abschied auf der Welt fällt  
schwerer als der von einem  
geliebten Menschen.  
Wir begleiten Sie.

Bahnhofstraße 22 • Kaller Straße 39 • 53925 Kall / Sistig  
www.bestattungen-becker.de

**Tel. 0 24 41 - 91 10 10**

## Bestattungen Becker

Wenn Sie uns brauchen,  
sind wir für Sie da –  
jeder Zeit

**022 54 / 72 77**

Bestattungen Becker GmbH · Berliner Straße 55 · 53919 Weilerswist  
info@becker-weilerswist.de · www.becker-weilerswist.de



Foto: Aeternitas e.V.

**JUNGER**  
Bestattungen

- Erd-, ■ Feuer-, ■ See- und
- Naturbestattungen
- Bestattungsvorsorge

Vereinbaren Sie ein kostenloses sowie unverbindliches Beratungsgespräch mit uns.

Transparent – Kompetent – Fair

Im Trauerfall jederzeit für Sie erreichbar!

**02254-9693 17 oder 0163 138 39 78**

Kölner Straße 82 – Weilerswist





## Diese Punkte sollten Reisende vor der Urlaubsfahrt am Auto checken

Das Auto ist für die Anreise zum Urlaubsort das am häufigsten genutzte Verkehrsmittel. Laut ADAC Tourismusstudie 2025 machen sich 44 Prozent der Urlaubsreisenden mit dem eigenen Fahrzeug auf den Weg. Eine volle Beladung und hohe Temperaturen können das Auto an die Belastungsgrenze bringen. Vor dem Start der NRW-Sommerferien rät der ADAC Nordrhein daher zu einem Fahrzeugcheck. „Gerade wenn eine längere Fahrt ansteht, sollte man das Fahrzeug darauf vorbereiten und die wichtigsten Funktionen nochmal überprüfen. Das kostet wesentlich weniger Zeit und Nerven als plötz-

lich mit einer Panne auf der Autobahn liegenzubleiben“, empfiehlt ADAC Technik-Experte Jürgen Schell. **Diese fünf Punkte sollten Autofahrer vor der Fahrt in den Urlaub checken:**

### 1. Reifen

Reifendruck überprüfen und der Beladung anpassen. Informationen zum empfohlenen Reifendruck stehen in der Bedienungsanleitung, auf dem Tankdeckel oder im Einstiegsbereich auf der Fahrerseite. Außerdem Profil der Reifen checken. Gesetzlich vorgegeben ist eine Restprofiltiefe von mindestens 1,6 Millimetern. Der ADAC empfiehlt jedoch drei Millimeter als Untergrenze, denn mit ab-

nehmender Profiltiefe verliert der Reifen gerade bei Regen an Bodenhaftung (Aquaplaning) und der Bremsweg verlängert sich. Messen lässt sich das mit einer Ein-Euro-Münze. Verschwindet der Goldrand im Profil, ist alles in Ordnung. Außerdem sollte für den Fall einer Panne geprüft werden, ob das Reifendichtmittel im eigenen Reparatur-Set noch haltbar ist. Wer noch mit einem Reserverad unterwegs ist, sollte auch dessen Zustand und Luftdruck vor einer längeren Fahrt checken.

### 2. Flüssigkeitsstände

Den Ölstand überprüfen: Bei zu niedrigem Stand droht ein Motorschaden. Auch der Kühlwasserstand im Behälter sollte ausreichend sein, um eine Überhitzung des Motors und mögliche Schäden zu vermeiden. Wichtig: Kühlwasser nur bei abgekühltem Motor nachfüllen. Direkt nach einer Fahrt, kann beim Öffnen des Kühlwassertanks heißes Kühlwasser herausspritzen. Im Scheibenwischwasser sollte sich Reiniger befinden, um Insektenreste zuverlässig von der Windschutzscheibe zu entfernen.

### 3. Beleuchtung

Funktionieren alle Scheinwerfer, Blinker und Rücklichter einwandfrei? Wichtig: Ist das Auto voll beladen, muss die Scheinwerferhöhe bei älteren Fahrzeugen nach Bedienungsanleitung reguliert werden.

### 4. Klare Sicht

Die Scheiben gründlich reinigen und

von Insektenresten und anderem Schmutz befreien. Auch auf gut funktionierende Wischerblätter sowie saubere Innenscheiben achten. Die Glasflächen innen mit einem speziellen Glasreiniger säubern und dabei vor allem die Frontscheibe nicht vergessen. Schmutzreste können durch direkte Sonneneinstrahlung die Sicht besonders beeinträchtigen und die Blendung verstärken.

Außerdem prüfen, wann die Klimaanlage zuletzt gewartet wurde. Der ADAC Nordrhein empfiehlt alle zwei bis drei Jahre. Eine gut funktionierende Klimaanlage im Auto sorgt nicht nur für angenehme Temperaturen, sondern verhindert auch das Beschlagen der Scheiben. Der Pollenfilter sollte einmal pro Jahr getauscht werden. Bei Allergikern oder Personen mit entsprechenden Vorerkrankungen kann auch ein halbjährlicher Wechsel sinnvoll sein.

### 5. Sicherheitsausstattung

Ins Auto gehören ein gültiger Verbandskasten, ein Warndreieck und Sicherheitswesten. Alles sollte griffbereit sein, die Westen am besten im Handschuhfach oder den Seiteneinsparungen der Türen, damit diese bei einer Panne oder einem Unfall direkt im Auto angezogen werden können. Der ADAC empfiehlt, für jeden Insassen eine Weste mitzuführen. Zudem sollten sich Reisende, die ins Ausland fahren, über die dortigen Vorschriften informieren.

ADAC Nordrhein e.V.

**39 Jahre in Weilerswist**  
**AUTOHAUS JUNGBLUTH GmbH**  
**SUZUKI-Servicepartner seit 1989**  
 GEWERBEGEBIET 53919 Weilerswist  
 Tel. 02254 844 336, info@suzuki-jungbluth.de  
 www.suzuki-jungbluth.de 

**K & K**   
**A. Kaparovski** **Kfz-Meister-Fachbetrieb**  
**K&K Autofit Service GmbH**  
 Mühlenstraße 4  
 53919 Weilerswist  
 Telefon: 02254/60 04 90  
 Telefax: 02254/84 64 46  
 www.kuk-autofit.de

**AUTOHAUS HÜCK**  
 GbR  
 53894 Mechernich-Roggendorf • An der Insel 2  
 Tel.: 02443/2494 • info@autohaus-hueck.de  
 Vertragsfreie DACIA + RENAULT Werkstatt  
 Neuwagen • Gebrauchtwagen  
 Finanzierung • Leasing  
 Karosserie- u. Reparaturwerkstatt  
 aller Fabrikate  
 Haupt- u. Abgasuntersuchung  
 Leihwagen • Bremsenprüfstand  
 Zylinderkopfsplanbank  
 Reifendienst • Klimageservice  
 www.autohaus-hueck.de

**CREMER**  
 Autoverwertung  
**Ihr zertifizierter Partner in der Region**  
 • Ankauf von Schrott und Metall  
 • Ankauf von Alt- und Unfallfahrzeugen  
 • Fahrzeugabholung und -abmeldung möglich  
 • Verkauf von gebrauchten PKW-Ersatzteilen  
**Tel. 0 22 51 - 35 33**  
 Jünkerather Straße 1 • 53919 Weilerswist  
 www.cremer-autoverwertung.de

  
**CAR-SERVICE MÜLLER**  
 KFZ-MEISTERBETRIEB  
 • Reparatur aller Art  
 • Unfallinstandsetzung  
 • R if n-S rvic  
 • Glas-S rvic  
 • HU + AU  
 M tt rnich r Str. 11 | 53919 W il rswist | T l.: 02254 8300202 | Mail: info@car-s rvic -mu ll r.d





## Sich nicht auf dem falschen Fuß erwischen lassen

MS-Office-Kenntnisse sind in Jobinterviews fast immer ein wichtiges Thema

In der heutigen Arbeitswelt sind Kenntnisse in Office-Anwendungen wie Microsoft Word, Excel und PowerPoint nicht nur vorteilhaft, sondern oft eine Grundvoraussetzung, um sich erfolgreich auf Jobs bewerben zu können. Diese Programme sind aus den meisten Büroumgebungen nicht mehr wegzudenken und bilden das Rückgrat vieler täglicher Aufgaben und Prozesse. Aktuelle Statistiken zufolge arbeiten mehr als 80 Prozent aller deutschen Unternehmen mit Microsoft Office. Mehr als 90 Prozent aller Stellenausschreibungen verlangen digitale Fähigkeiten, zu denen auch Kenntnisse in MS Office gehören. Sie ist die am häufigsten geforderte digitale Kompetenz in Stellenanzeigen weltweit.

### Diskrepanz zwischen behaupteten und tatsächlichen Kenntnissen

Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer sollten und müssen deshalb fundierte Kenntnisse in diesen Software-Anwendungen besitzen. Viele Bewerber - einige Studien gehen von bis zu 75 Prozent aus - „dehnen“ allerdings die Wahrheit, um einen besseren Eindruck zu hinterlassen. Die übertriebene Darstellung eigener Word- oder Excel-Kenntnisse mag wie eine erfolgversprechende Strategie aussehen - sie rückt den Kandidaten oder die Kandidatin aber in ein schlechtes Licht, wenn sie auffliegt. Und die Gefahr ist groß: Arbeitgeber setzen mittlerweile oft auf Tests, um die tatsächlichen Fähigkeiten der Bewerber zu überprüfen.

### Weiterbildung als Schlüssel zum Erfolg

Jobsuchende, die sich unsicher in Office-Anwendungen fühlen, sollten daher über eine Weiterbildung nachdenken. Diese wird in unterschiedlichen Intensitätsstufen angeboten, vom Einsteiger- bis zum Profikurs. Einer der größten Bildungsträger in Deutschland, das Institut für Berufliche Bildung (IBB), hat mehr als 60 verschiedene Online-Kurse im Programm, alle Infos: [www.ibb.com](http://www.ibb.com). Diese Fortbildungen können kostenlos sein: Wer arbeitssuchend oder von Arbeitslosigkeit bedroht ist, kann

von der Arbeitsagentur oder dem Jobcenter einen Bildungsgutschein erhalten, mit dem die gesamte Finanzierung gesichert ist. Auch andere Unsicherheiten - etwa bei PC-Grundlagen, Deutsch oder Mathe - können in Teilzeit- oder Vollzeitkursen beseitigt werden.

### Tipp: Mut zur Lücke - oder im Vorfeld Lücken schließen

Arbeitgeber schätzen nicht nur Bewerber, die über fundierte Kenntnisse in Office-Anwendungen verfügen, sondern auch Ehrlichkeit und Offenheit. Eine Aussage wie „In Excel bin ich noch nicht so fit, aber ich mache gerade eine Weiterbildung“ wird von Arbeitgebern deutlich lieber gehört als der Satz „Da bin ich Profi“, der sich im Arbeitsalltag dann als falsch herausstellt. Hier gilt das Motto: Mut und Offenheit zur Wissenslücke - oder besser noch im Vorfeld Lücken schließen. (DJD)



Schwindeln im Vorstellungsgespräch? Eher keine gute Idee. Besser ist es, seine Wissenslücken zuzugeben - oder sie vorab mit einer Weiterbil-



**Mach Dein Ding mit uns!**  
**Deine Karriere:**



### WIR SUCHEN DICH

für unterschiedliche Ausgaben im Bereich  
**EIFEL** als

**Medienberater\*in** (m/w/d)

in **Vollzeit (37,5 Std.)**, in **Teilzeit (20-30 Std.)**

#### DU

- hast im Verkauf (z.B. Einzelhandel) gearbeitet
- bist im Ort gut vernetzt
- arbeitest kundenorientiert und strukturiert
- verfügst über gute Deutschkenntnisse
- hast einen Führerschein Kl. B

#### WIR

- sind das zweitgrößte Medienhaus für Wochenzeitungen in Deutschland
- sind seit über 60 Jahren am Markt
- sind ein Medienhaus für ZEITUNGEN | DRUCK | WEB | FILM
- bieten Dir eine ausführliche Einarbeitung
- bieten einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Bedingungen
- bieten eine attraktive Vergütung im interessanten Medienbereich
- bieten flexible Arbeitszeiteinteilung für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- stellen Dir einen persönlichen Home-Office-Arbeitsplatz zur Verfügung

#### WAS gibt's zu tun?

- Beratung und Pflege von B2B Kunden im direkten Umfeld und Neukquis
- Kommunikation mit Kolleginnen und Kollegen in unserem Medienhaus
- Gerne auch Cross-Selling für DRUCK | WEB | FILM

#### Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!

Bewerbungen bitte per E-Mail an: [Denis Janzen](mailto:Denis.Janzen@rautenberg.media) | [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media)  
Stichwort: Medienberater\*in/Eifel

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, 08. August 2025**  
Annahmeschluss ist am:  
**01.08.2025 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

WIR IN WEILERSWIST

### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
Nathalie Lang und Corinna Hanf  
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

### V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Politik

CDU Frank Sehr  
SPD Daniel Rudan  
FDP Tobias Giebels  
Bündnis 90 / Die Grünen  
Karl-Heinz March  
UWW Marcel Behrens

Kostenlose Haushaltsverteilung in Weilerswist. Zustellung  
ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media  
5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte  
Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende  
Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete  
Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion  
wider.

### Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtig-  
keit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.  
Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-  
sendet. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-  
derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-  
oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert  
Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei ir-  
rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-  
nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung  
an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-  
terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-  
re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen  
elektronischen Medien zu verwenden.

### KONTAKT

#### MEDIENBERATER

Lara Mahr  
Fon 02241 260-160  
l.mahr@rautenbergberg.media

#### REPORTER

Werner Knorr  
Fon 0157 78 28 62 70  
w.knorr@rautenbergberg.media

#### VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH  
mail@regio-pressevertrieb.de  
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112

verkauf@rautenbergberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenbergberg.media

### RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenbergberg.media  
facebook.de/rautenbergbergmedia  
instagram.de/rautenbergberg\_media  
vimeo.com/rautenbergbergmedia

#### ZEITUNG

wir-in-weilerswist.de/e-paper

#### SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

### LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg  
Media über 80 Städte- und Gemeinde-  
zeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-  
Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM  
kennen.



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen)

## Angebote

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### ACHTUNG >> SOMMER-ANGEBOT

<<

Steinreinigung incl. Nanoimprägnierung  
für Terrasse, Hof, Garageneinfahrt usw.  
5,-€/qm. Absolute Preisgarantie! Wei-  
tere Dienstleistungen rund ums Haus  
auf Anfrage. Kostenlose Beratung vor  
Ort. Tel. 0177/3449992 M.S.  
Sanierungstechnik

## Gesuche

### Kaufgesuch

#### Frau Stefan kauft:

Pelze, Lederjacken, Schreib-, Nähma-  
schinen, Abendgarderobe, Porzellan,  
Zinn, Krüge, Trachten, Taschen, Uh-  
ren, Münzen, Schmuck, Zahngold,  
Silberbesteck, Bilder, Ölgemälde, Bern-  
stein, Hirschgeweihe, seriöse Kaufab-  
wicklung. Tel.: 0177/4278838, Mo-So,  
9-20 Uhr.

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### Renovierarbeiten rund ums Haus

wie z.B. Fliesen legen, Malerar-  
beiten, Tapezieren, Badezimmer er-  
neuern, Zäune legen, Pflaster erneu-  
ern und Gartenarbeit. Tel.: 01578 71  
517 34



### AUTO & ZWEIRAD

#### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

## Suche

renovierungsbedürftige

## Wohnung

zum Kauf von Privat.

Tel.: 0151/50 60 96 73

HeimWert

## Familien

### ANZEIGENSHOP

GEBURT 12.1  
43 x 90 mm  
ab 52,00\*

Für alles was wirklich zählt!  
[shop.rautenbergberg.media](http://shop.rautenbergberg.media)



**Porsche 911 von privat für privat gesucht -  
bitte alles anbieten! Tel. 0178 / 1513151**

SIE HABEN  
EINEN PLATZ  
FREI?



UND SUCHEN MITARBEITER:INNEN?

ST01  
90 x 100 mm  
ab 114,84\*

ST04  
90 x 120 mm  
ab 137,61\*

JOIN OUR TEAM

## WIR HABEN DIE LÖSUNG!

Mit einer Stellenanzeige in unseren lokalen Städte-  
und Gemeindezeitungen sprechen Sie gezielt die  
Bewerber:innen in Ihrer direkten Umgebung an. Lokale  
Mitarbeiter:innen bieten viele Vorteile wie Flexibilität  
und ein lokales Netzwerk, was sich positiv auf die Team-  
integration sowie die Effizienz, Kultur und den Erfolg des  
Unternehmens auswirken kann.

BUCHEN SIE JETZT  
ONLINE IHRE  
STELLENANZEIGE  
UNTER:



[shop.rautenbergberg.media](http://shop.rautenbergberg.media)

\*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.



# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

**Freitag, 25. Juli**

**Apotheke am Ärztehaus Merten**

Bonn-Brühler-Straße 42, 53332 Bornheim, 02227/9297393

**Samstag, 26. Juli**

**Löwen-Apotheke**

Beethovenstraße 10, 53332 Bornheim, 02227/3725

**Sonntag, 27. Juli**

**Römer-Apotheke OHG**

Römerstraße 1-7, 50321 Brühl, 02232/922192

**Montag, 28. Juli**

**Apotheke am Bürgerplatz**

Theodor-Heuss-Straße 21, 50374 Erftstadt, 02235/42002

**Dienstag, 29. Juli**

**Schloss-Apotheke**

Kölnstraße 45, 50321 Brühl, 02232/49000

**Mittwoch, 30. Juli**

**Bären-Apotheke**

Kaiser-Wilhelm-Platz 2, 53919 Weilerswist, 0225174422

**Donnerstag, 31. Juli**

**Kloster-Apotheke**

Kölner Straße 61, 53913 Swisttal, 02254/81300

**Freitag, 1. August**

**Giesler Apotheke OHG**

Uhlstraße 100, 50321 Brühl, 02232/411220

**Samstag, 2. August**

**Kurfürsten-Apotheke**

Markt 7, 50321 Brühl, 02232/945970

**Sonntag, 3. August**

**Mauritius Apotheke**

Deutscher Platz 1, 53919 Weilerswist, 02254/1607

**Montag, 4. August**

**Erft-Apotheke**

Kölner Straße 108, 53919 Weilerswist, 02254/2888

**Dienstag, 5. August**

**Römer-Apotheke**

Markt 10, 50374 Erftstadt, 02235/72872

**Mittwoch, 6. August**

**Apotheke im Erftstadt-Center**

Holzdam 5, 50374 Erftstadt, 02235/42109

**Donnerstag, 7. August**

**Ville-Apotheke**

Euskirchener Straße 84-88, 50321 Brühl, 02232/31994

**Freitag, 8. August**

**Martinus-Apotheke**

Friedrich-Ebert-Straße 61, 50374 Erftstadt, 02235/84777

**Samstag, 9. August**

**Adler-Apotheke**

Carl-Schurz-Straße 103, 50374 Erftstadt, 02235/3740

**Sonntag, 10. August**

**Post-Apotheke**

Oststraße 1-5, 53879 Euskirchen, 02251/779660

Angaben ohne Gewähr

## Tierarzt-Notdienste im Kreis Euskirchen

**Samstag, 26. Juli**

**Tierarztpraxis Kannengießer**

Kall, 02441/1793

**Sonntag, 27. Juli**

**Tierarztpraxis Weilerswist**

Weilerswist, 0178 5362604

**Samstag, 2. August**

**Tierarztpraxis Wollenberg GmbH**

Hellenthal, 0172 9541390

**Sonntag, 3. August**

**Tierarztpraxis Dr. Hülsmann/ Dr. Unland**

Kommern, 02443/6638

**Samstag, 9. August**

**Tierarztpraxis Minister**

Bad Münstereifel, 02253/542354

**Sonntag, 10. August**

**Tierarztpraxis Hartung**

Schleiden, 02445/852191

**Samstag, 16. August**

**Tierarztpraxis Braßeler-Lahsberg**

Mechernich, 02484/9186793

**Sonntag, 17. August**

**Tierarztpraxis Wollenberg GmbH**

Hellenthal, 0172 9541390

**Samstag, 23. August**

**Tierarztpraxis Hartung**

Schleiden, 02445/852191

**Sonntag, 24. August**

**Das Tierarztpraxis Team Dr. Müller**

Zülpich, 0152 34695490

**Samstag, 30. August**

**Tierarztpraxis Dr. Rüsing**

Zülpich, 02252/81955

**Sonntag, 31. August**

**Tierarztpraxis Weilerswist**

Weilerswist, 0178 5362604

**Samstag, 6. September**

**Tierarztpraxis Braßeler-Lahsberg**

Mechernich, 02484/9186793

**Sonntag, 7. September**

**Das Tierarztpraxis Team Dr. Müller**

Zülpich, 0152 34695490

[www.tieraerzte-kreis-euskirchen.de/alle-notdienste](http://www.tieraerzte-kreis-euskirchen.de/alle-notdienste)

**Anonyme Alkoholiker**

0176 5008 7394

## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf 110
- Feuerwehr/Rettungsdienst 112
- Ärzte-Notruf-Zentrale 116 117
- Gift-Notruf-Zentrale 0228 192 40
- Opfer-Notruf 116 006



**Kanaltechnik**

www.poeteskanaltechnik.eu

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Kanalanlieferung mit Inlinertechnik

**Euskirchen 0 22 51 - 51 067**

**Mechernich 0 24 43 - 904 95 95**

**Notdienst: 0700 - 4706 4706**

(Ortsstarif)

## Freud und Frust beim Schachverein Erftstadt

Die Saison 2024/25 ist nun beendet. Die Rückschau fällt durchwachsen aus. Die erste Mannschaft hatte es als Aufsteiger in die Verbandsliga erwartungsgemäß schwer. Zumal oft aus beruflichen Gründen wichtige Stammspieler ersetzt werden mussten. So war man drei Spieltage vor Saisonende schon abgeschlagen auf dem letzten Tabellenplatz. Es folgten zwei Siege, worauf der Klassenerhalt aus eigener Kraft möglich war. Leider ging das letzte Match verloren, der Abstieg war damit besiegelt.

Die zweite Mannschaft trat mit einigen Jugendspielern in der Bezirksklasse an. Hier erreichte sie ihr Ziel, nämlich einen guten Mittelplatz. Bester Spieler in dieser Klasse war der 16-jährige Manuel Sander. Ihrer Favoritenrolle gerecht wurde die dritte Mannschaft in der 1. Kreisklasse. Mit einem Durchschnittsalter von 72 Jahren warfen die „Alten Herren“ ihre ganze Erfahrung in die Waagschale und wurden ungeschlagen Meister. Eine vierte Mannschaft wurde für die 2. Kreisklasse gemeldet. Sie bestand zum großen Teil aus Teilnehmern des vorangegangenen Anfängerkurses für Erwachsene. Da machte sich die noch fehlende Spielpraxis bemerkbar, sie landete auf dem letzten Platz. Was die Spielfreude des aus Frau-



Stadtmeister Manuel Sander.  
Foto: Werner Rost

en und Männern bestehende Teams keineswegs trübte. Stadtmeister 2025 wurde Manuel Sander. Vorjahressieger Jakob Cordier (15 Jahre) folgte auf den geteilten Plätzen 2 bis 4. Die Vereinsmeisterschaft gewann Pascal Berkle vor Ortwin Pätzold. Sowohl in der Schnell- als auch in der Blitzmeisterschaft siegte Andreas Harcke vor Pascal Berkle. Somit entwickelte sich die Spielstärke der Jugendlichen erfreulich. Der 15-jährige Noah Cheng erzielte in der 1. Mannschaft das zweitbeste Ergebnis. Die Planungen für die nächste Saison 2025/26 sind in vollem Gange. Die Jugendlichen Noah Cheng, Manuel Sander und Jakob Cordier werden das Gerüst der 1.



Mannschaft bilden, die den Wiederaufstieg anstreben wird. Eine zusätzliche Mannschaft wird gemeldet. Diese setzt sich im Wesentlichen zusammen aus Jugendlichen älter als 12 Jahre sowie Erwachsenen, die nach Anfängerkursen neu dem Verein beigetreten sind. Zudem sollen Kinder in einer U12-Mannschaft Spielpraxis sammeln. Ausführliche Informationen zum Spielbetrieb findet man auf der Homepage <https://schachverein-erftstadt.de/>. Schachinteressierte sind jederzeit willkommen.

## Kreisstraße wird saniert

**Fahrbahndeckenenergieuerung an der K43 zwischen Ripsdorf und der Einmündung K72 Waldorf**

Der Kreis Euskirchen lässt in den kommenden Wochen die Fahrbahndecke der K43 zwischen Ripsdorf und der Einmündung K72 Waldorf erneuern. Neben der Fahrbahn wird auch die Entwässerung saniert. Mit den Erdbauarbeiten für das neue Versickerungsbecken wurde bereits begonnen. Wichtig für Autofahrer: Die Sanierungsarbeiten können nur unter Vollsperrung stattfinden. Daher wird die Kreisstraße ab Montag, 21. Juli, bis voraussichtlich Ende November komplett gesperrt. Aufgrund fehlender Alternativen im näheren Umfeld muss die Umgehung über Ahrhütte - Wiesbaum - Feusdorf erfolgen. Die Umleitungsstrecken werden großräumig ausgeschildert. Die Kosten der Gesamtbaumaßnahme belaufen sich auf knapp 820.000 Euro. Die Baumaßnahme wird zu 70 Prozent aus Landesmitteln gefördert.



Sehen wie ein Luchs  
scharf · kontrastreich · farbig

SEHZENTRUM

**FUCHS**  
— OPTIC —

Deutscher Platz 1  
53919 Weilerswist  
Tel: 0 22 54 - 46 41

Mo.-Fr. 9.00-13.00 + 14.00-18.00 Uhr  
Sa. 9.00-13.00 Uhr